







**SAF**



# **Société d'Administration et de Fiducie**

## **67<sup>e</sup> rapport annuel 1969**

Pour l'exercice terminé le 31 décembre 1969

Siège social:  
10, rue St-Jacques, Montréal





## Conseil d'administration

### PRÉSIDENT D'HONNEUR

Hon. J.-A. BRILLANT, c.e.b.

Président de Le Chemin de Fer de Matane et du Golfe  
Président d'honneur et Administrateur de  
Québec-Téléphone

### PRÉSIDENT DE LA SOCIÉTÉ

\*ARTHUR SIMARD, c.r.

Président du Conseil de Marine Industrie Limitée  
Administrateur de Power Corporation of Canada Limited  
Président du Conseil de  
Société d'Aluminium Reynolds (Canada) Limitée

### PRÉSIDENT DU CONSEIL

\*Hon. ÉDOUARD ASSELIN, c.r.

Administrateur de Les Prévoyants du Canada  
Administrateur de St. Lawrence Corporation Limited  
Administrateur de  
Hollinger Consolidated Gold Mines Limited

### PREMIER VICE-PRÉSIDENT ET PRÉSIDENT DU COMITÉ EXÉCUTIF

\*JACQUES BRILLANT, b.a., l.s.p.s.

Président du Conseil d'Administration de  
Québec-Téléphone  
Administrateur de Anglo-Canadian Telephone Company

### VICE-PRÉSIDENTS

\*LAVERY SIROIS, notaire

Président de Le Prêt Hypothécaire  
Administrateur de  
Les Prévoyants du Canada Assurance Générale

\*JACQUES ST-AUBIN

Administrateur de Prêt Ville-Marie, Inc.  
Administrateur de Immeuble Thémis Ltée

\*ÉMILE DESORCY, b.a., l.sc.com.

Directeur Général Adjoint du  
Crédit Foncier Franco-Canadien  
Vice-Président de Francana Real Estate Limited

MAURICE CHARTRÉ, c.a.  
Vice-Président de Trust Général du Canada  
Président du Conseil de  
La Compagnie de Publication La Presse Ltée

DANIEL O'CONNELL DOHENY, c.r.  
Administrateur de  
La Garantie, Compagnie d'Assurance  
de l'Amérique du Nord  
Administrateur de R.C.A. Victor Co. Ltd.

MARCEL FARIBEAULT, ll.d.  
Administrateur de Trust Général du Canada  
Président du Conseil de Compagnie France-Film

ROBERT JUSSAUME, ll.b.  
Président de Trust Général du Canada  
Administrateur de  
Compagnie d'Assurance-Vie North American Life

MARCEL PICHE, c.r.  
Administrateur de Trust Général du Canada  
Président du Conseil de Les Distilleries Corby Limitée

\*ISIDORE C. POLLACK, ll.l.

GERALD G. RYAN, o.b.e.  
Président du Conseil de Trust Général du Canada  
Président de Beaubran Corporation

\*LÉON SIMARD  
Président de Engineering Products of Canada Limited

MARCELLIN TREMBLAY  
Président des Compagnies  
du Groupe Prévoyants du Canada  
Administrateur de Prêt Ville-Marie Inc.

\*Membres du Comité Exécutif

## Officiers exécutifs

### PRÉSIDENT D'HONNEUR

Hon. J.-A. BRILLANT, c.e.b.

### PRÉSIDENT DE LA SOCIÉTÉ

ARTHUR SIMARD, c.r.

### PRÉSIDENT DU CONSEIL

Hon. ÉDOUARD ASSELIN, c.r.

### PRÉSIDENT DU COMITÉ EXÉCUTIF

JACQUES BRILLANT, b.a., l.s.p.s.

### VICE-PRÉSIDENT ET DIRECTEUR GÉNÉRAL

JACQUES ST-AUBIN

### DIRECTEUR GÉNÉRAL ADJOINT

GÉRARD LAVERDIÈRE, avocat

### TRÉSORIER

ANATOLE CÔTÉ, b.a., l.sc.com., adm.p.

### SECRÉTAIRE

J. ROGER PICOTTE

### SECRÉTAIRE ADJOINT

RICHARD MASSICOTTE, notaire

### VÉRIFICATEUR INTERNE

RONALD PORTUGAIS

### GÉRANTS ET REPRÉSENTANTS

**QUÉBEC:** GÉRARD LAVERDIÈRE, avocat

DENYS RHÉAUME, c.a.

Gérant adjoint

**CHICOUTIMI:** GASTON AUGER, c.a.

ANTOINE CHANTAL

Gérant adjoint

**TROIS-RIVIÈRES:** LOUIS-GEORGES PÉRUSSE

**OTTAWA:** RONALD R. DAGENAI, b.a, ll.b.

**WINNIPEG:** Hon. CAMPBELL HAIG, ll.b., sénateur

**RÉGINA:** GLEN R. COOPER

**EDMONTON:** J.K. LYLE

**VANCOUVER:** WM. C. MULVIHILL









## Rapport du conseil d'administration aux actionnaires

MESSIEURS,

Vingt ans ont passé depuis la fusion de la Société d'Administration et de Fiducie et du Sun Trust Ltée. Les nombreuses raisons invoquées à l'époque pour justifier cette fusion étaient valables puisque les années se sont chargées de faire la preuve de cette incontestable réussite. La fusion en effet a permis de jeter les bases d'une institution plus puissante, en mesure de servir les besoins croissants de notre groupe ethnique. D'importantes économies ont été réalisées dans l'administration, et les actifs de la Société n'ont cessé de progresser, indépendamment des hauts et des bas de la conjoncture économique.

### LE BILAN

Pour que vous puissiez juger de l'ampleur de nos progrès depuis cette fusion, j'ai l'honneur de vous soumettre le 67<sup>e</sup> rapport annuel de la Société, pour l'exercice terminé le 31 décembre 1969, lequel fait voir que les actifs des actionnaires et ceux que nous avons en régie étaient de l'ordre de 132 millions en 1949 alors qu'ils sont passés à plus de 538 millions en 1969, à rapprocher de 480 millions fin de 1968, soit une augmentation de 58 millions pour l'année 1969 seulement.

Vos administrateurs ont continué, au cours de cet exercice, à attacher une grande importance à la liquidité des actifs de la Société, et en fin d'année, son degré de liquidité est de 82%, comparativement à 80% en 1968.

### RÉSULTAT DES OPÉRATIONS

Le volume de nos opérations s'est reflété dans les résultats de l'exercice et les revenus bruts se sont élevés à \$2,629,342 contre \$2,374,372 en 1968, ou \$254,970 de plus.

Les bénéfices nets après impôts sur le revenu s'établissent à \$625,279 comparativement à



\$566,695 l'année précédente. En 1949, au moment de la fusion, les bénéfices nets étaient de \$91,553.

Le gain net par action atteint \$2.08 en 1969 alors qu'il était de \$1.89 en 1968, soit une augmentation de 10%.

Ces bénéfices plus élevés et l'excellente situation financière de la Société ont permis à vos administrateurs d'augmenter, en fin d'exercice, le dividende régulier semestriel de 50¢ à 55¢ par action, et de déclarer en outre un dividende spécial de 20¢, établissant ainsi le dividende annuel sur une base de \$1.30 par action pour l'année 1970. Les dividendes déclarés en 1969 se sont donc élevés à \$1.25 contre \$1.20 par action en 1968.

Il convient de signaler que vos administrateurs ont décidé de prélever sur les bénéfices courants une somme de \$100,000 comme réserve d'hypothèques, et après paiement des dividendes, le solde créditeur du compte profits et pertes s'établissait, en fin d'exercice, à \$704,412. A même ce compte, une somme de \$500,000 a été virée à la réserve générale, qui s'élève maintenant à \$3,000,000 alors qu'elle était d'un demi-million à la fin de 1949.

#### CONSEIL D'ADMINISTRATION

Nous avons eu à déplorer le décès, en septembre 1969, de l'Honorable Raoul O. Grothé qui siégeait à la table du Conseil depuis 1926. Pour combler cette vacance, M. Marcellin Tremblay de Montréal a été invité à siéger à notre Conseil d'Administration. Par suite d'amendements apportés à la loi des Banques, en 1967, quelques-uns de nos administrateurs ont été dans l'obligation de démissionner en tant que membres de notre Conseil et d'autres ont décidé de donner leur résignation comme administrateurs de la banque où ils siégeaient.



A cause de ces résignations, les actionnaires sont appelés à ratifier s'il y a lieu le Règlement n° 35 de la Société fixant le nombre des administrateurs à 15 membres (annulant et remplaçant un règlement antérieur portant le même numéro 35 et qui fixait à 20 le nombre des administrateurs).

#### LE FONDS SAF

Au cours de l'année 1969, la presque totalité des participants du plan d'épargne-retraite de la Société, sur invitation, ont converti les fonds accumulés à leur crédit au nouveau plan du fonds SAF, à la suite de l'obtention de l'enregistrement comme plan d'épargne-retraite aux termes des lois d'impôt sur le revenu des gouvernements fédéral et provincial.

Les actifs du fonds ont presque doublé au cours de cet exercice, dû à ce transfert et aux efforts constants des officiers et employés de la Société auprès du public.

Malgré la baisse très prononcée du marché des stocks en général, la performance du fonds SAF, au cours de l'année 1969, a été plus que satisfaisante.

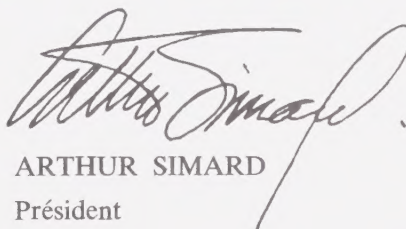
#### PERSPECTIVE

Des négociations ont été entamées avec le Trust Général du Canada en vue d'une fusion de nos intérêts. Chaque société a formé un comité de fusion et les deux dits comités ont poursuivi les négociations. Prochainement les comités de fusion, croyons-nous, seront en mesure de présenter à leur conseil respectif leurs recommandations. Il appartiendra alors aux conseils de se prononcer sur les termes et conditions d'un acte d'accord. Nous espérons que ces pourparlers aboutiront dans un avenir rapproché, tout en sauvegardant les intérêts de tous et chacun de nos actionnaires. Afin de faciliter l'aboutissement de nos négociations

vos administrateurs et ceux du Trust Général du Canada ont convenu de proposer à leurs actionnaires respectifs d'élire au conseil de la Société cinq administrateurs du Trust Général du Canada et au conseil de ce dernier cinq administrateurs de la Société. Ces cinq administrateurs élus à chacun de nos conseils s'engageront à démissionner au cas où la fusion sous étude ne se ferait pas. Si les conseils d'administration de nos deux sociétés s'entendent sur un acte d'accord prévu à la Loi des Compagnies de Fidéicommiss, vous serez convoqués à une assemblée générale spéciale aux fins de ratifier ou de rejeter la proposition de l'acte d'accord ou, en d'autres termes, de la fusion.

Imbus de l'idée de rendre plus de services à la population de notre province en particulier, et du pays en général, vos administrateurs désirent mettre à la disposition de la clientèle présente et future, sous un même toit, plus de spécialistes de toutes les disciplines de la finance et de l'administration des biens, et aussi permettre à votre institution de disposer de réserves plus importantes et de ressources plus considérables.

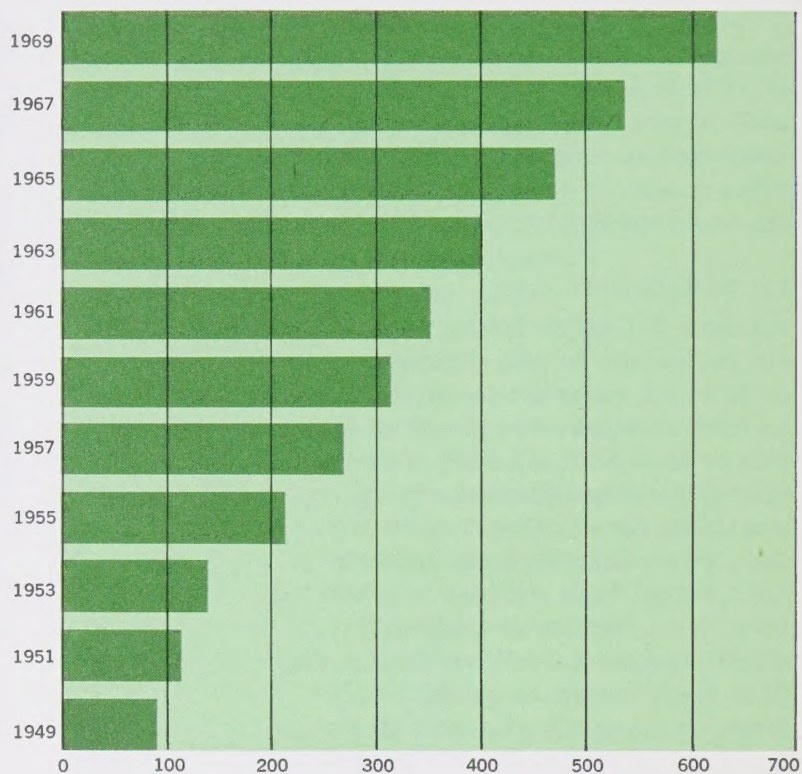
Vous voudrez bien vous associer à nous pour exprimer nos remerciements à la direction ainsi qu'aux membres de notre personnel pour l'efficacité des services rendus au cours de l'année.



ARTHUR SIMARD  
Président



SAF



**20 ans de progrès** GAIN NET — en mille dollars

## Chiffres comparatifs

	1969	1949
Revenus .....	\$ 2,629,342.	\$ 504,893.
Gain net .....	625,279.	91,553.
Gain par action .....	2.08**	0.38*
Dividende par action .....	1.25**	0.21*
Réserve générale .....	3,000,000.	500,000.
Actifs sous administration	538,549,000.	132,000,000.

\*sur 238,750 actions

\*\*sur 300,000 actions



# Rapport des vérificateurs

Aux actionnaires,  
Société d'Administration et de Fiducie,  
MONTRÉAL.

Nous avons examiné le bilan de la Société d'Administration et de Fiducie au 31 décembre 1969 et le compte de profits et pertes pour l'année terminée à cette date et nous avons obtenu tous les renseignements et explications que nous avons demandés. A cet égard, nous avons aussi examiné pour la même période le rapport authentiqué par MM. Peat, Marwick, Mitchell & Co., C.A., représentant la situation financière de la succursale de Winnipeg.

Notre examen a comporté une revue générale des procédés comptables et tels sondages des livres et pièces comptables et autres preuves à l'appui que nous avons considérés nécessaires dans les circonstances.

Les valeurs et fonds détenus par la Société, tant pour son compte que pour celui des fiducies qu'elle administre, ont été contrôlés au cours de l'année. Les valeurs et fonds en garde et en fiducie sont tenus séparément des valeurs et fonds de la Société et sont portés aux livres de celle-ci de façon à indiquer le compte auquel ils appartiennent.

A notre avis, d'après nos renseignements et les explications qui nous ont été données et d'après ce qu'indiquent les livres de la Société, le bilan ci-annexé et le compte de profits et pertes s'y rapportant sont dressés correctement et révèlent l'état véritable et exact des affaires de la Société au 31 décembre 1969, ainsi que le résultat de ses opérations pour l'année terminée à cette date.

Courtois, Fredette, Charette & Cie,  
Comptables Agréés.

Montréal, le 28 janvier 1970.



Attribution du revenu par dollar





## Bilan comparatif au 31 décembre actif

	1969	1968
Encaisse et reconnaissances de dépôts bancaires .....	<b>\$ 9,336,641.</b>	\$ 3,281,324.
Prêts sur nantissement de valeurs et autres .....	<b>10,162,220.</b>	10,613,226.
Avances aux administrés .....	<b>396,045.</b>	514,795.
Honoraires, intérêts et comptes divers .....	<b>570,776.</b>	610,026.
Titres en portefeuille (n'excédant pas la valeur du marché)		
Obligations du Canada, provinces et garanties par les gouvernements .....	<b>6,016,247.</b>	4,058,530.
Autres obligations .....	<b>11,268,003.</b>	16,204,058.
Actions .....	<b>2,279,267.</b>	2,020,401.
	<b>\$ 40,029,199.</b>	\$ 37,302,360.
Prêts hypothécaires .....	<b>18,154,659.</b>	15,260,113.
Immeubles pour revendre .....	<b>162,942.</b>	86,799.
Mobilier, accessoires et voûtes de sûreté (valeur amortie) .....	<b>221,320.</b>	249,106.
	<b>\$ 58,568,120.</b>	\$ 52,898,378.

### Biens administrés

au 31 décembre

Fonds et placements des comptes de successions, fiducies, agences et valeurs en garde .....	<b>\$479,980,957.</b>	\$427,976,306.
Actifs de la Société et des comptes garantis .....	<b>58,568,120.</b>	52,898,378.
	<b>\$538,549,077.</b>	\$480,874,684.

### Pour le conseil d'administration

Arthur Simard, président

Jacques Brillant, premier vice-président



passif

	1969	1968
Créanciers divers .....	\$ 115,592.	\$ 150,540.
Dividendes à payer .....	225,000.	210,000.
Impôts sur le revenu .....	297,021.	177,878.
Impôts différés .....	58,000.	85,000.
Revenus différés .....	110,391.	117,644.
Comptes garantis — Certificats de placements et autres .....	53,057,704.	47,566,524.
<b>Capital-actions et surplus</b>		
<b>Autorisé:</b>		
600,000 actions d'une valeur au pair de \$5.00 chacune .....	\$3,000,000.	
<b>Emis et payé:</b>		
300,000 actions .....	1,500,000.	1,500,000.
Réserve générale .....	3,000,000.	2,500,000.
Solde du compte de profits et pertes .....	204,412.	590,792.
	<u>\$ 58,568,120.</u>	<u>\$ 52,898,378.</u>

Montréal, le 28 janvier 1970.



SAF

## Compte des profits et pertes

pour l'exercice terminé le 31 décembre 1969

### Solde créditeur:

au 31 décembre 1968 ..... \$ 590,792.

### Ajouter:

Gain net des opérations pour  
l'année 1969 ..... 625,279.  
\$1,216,071.

### Déduire:

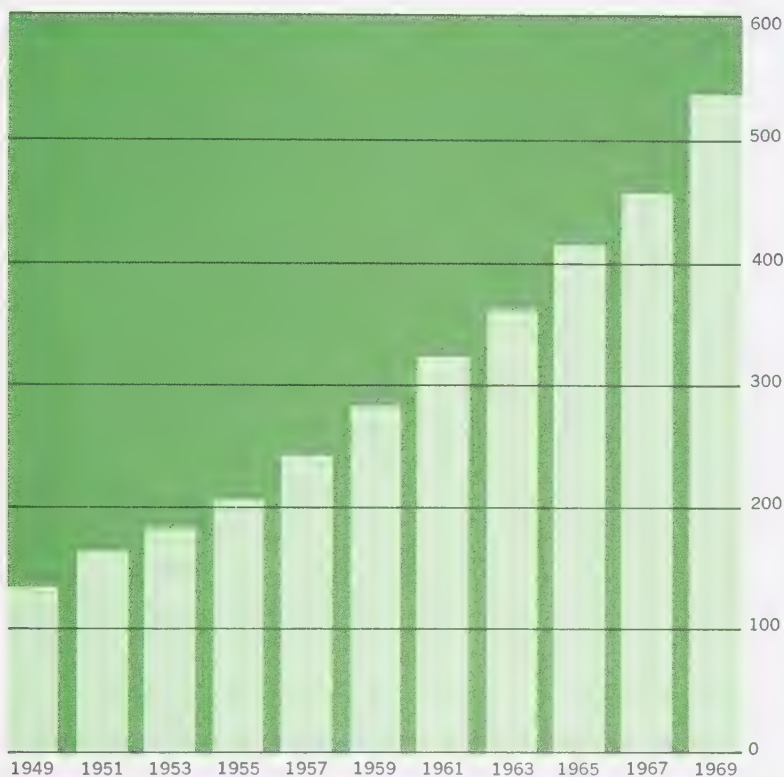
Dividendes déclarés durant  
l'année 1969 ..... \$375,000.  
Ajustement aux impôts des années  
antérieures suivant cotisations ..... 36,659.  
Viré à la réserve d'hypothèques ..... 100,000.  
Viré à la réserve générale ..... 500,000. 1,011,659.

### Solde créditeur:

au 31 décembre 1969 ..... \$ 204,412.

## Pourcentage du total des actifs compte capital et comptes garantis

Encaisse, reconnaissances de dépôts bancaires,  
prêts sur nantissement de valeurs et autres ..... 33.29 %  
Avances aux administrés ..... 0.68 %  
Honoraires, intérêts et comptes divers ..... 0.98 %  
Titres en portefeuille ..... 33.40 %  
Prêts hypothécaires:  
Capital remboursable dans moins d'un an ..... 8.85 %  
Capital remboursable après un an ..... 22.14 %  
Immeubles pour revendre ..... 0.28 %  
Mobilier, accessoires, voûtes de sûreté ..... 0.38 %  
100. %



**Actifs administrés** (en millions de dollars)

## Résultats des opérations

	1969	1968
Revenus bruts .....	<b>\$2,629,342.</b>	\$2,374,372.
Gain net .....	<b>625,279.</b>	566,695.
Gain par action .....	<b>2.08</b>	1.89
Dividendes .....	<b>375,000.</b>	360,000.
Par action	<b>1.25</b>	1.20
Excédent .....	<b>250,279.</b>	206,695.





## Titulaires des principaux services

### SUCCESSION, FIDUCIES, TUTELLES ET CURATELLES

J. Roger Picotte	Pierre Rompré, <i>b.a., m.sc.c.</i>
Fridolin Bérubé	Jean-Claude Morrisset, <i>notaire</i>
Jean-Paul Proulx	Jacques A. Goudreault, <i>m.sc.c.</i>
Michel Bouchard, <i>b.sc.com.</i>	Paul Foley

### FIDUCIES CORPORATIVES, AGENCES DIVERSES ET MANDATS

Gaston Pouliot, <i>avocat, m.sc.c.</i>	Pierre Audet, <i>avocat</i>
Lorraine Turcotte, <i>avocate</i>	
André Rolland, <i>avocat</i>	

### DÉPÔTS À INTÉRÊTS ET PLACEMENTS SUR VALEURS MOBILIÈRES

Clément Marion	Marc O. Paquet
Jean-Guy Gagnon	Charles Laflamme, <i>b.a., m.sc.c.</i>
Claude Caty, <i>l.sc.com.</i>	

### GARDE DE TITRES ET PERCEPTION DE REVENUS

Guy Loisel	Roger Roberge
Albert Durocher	Marcel Côté

### PRÊTS SUR HYPOTHÈQUES, ADMINISTRATION, ÉVALUATION, ACHAT ET VENTE D'IMMEUBLES

Richard Massicotte, <i>notaire</i>	Jean-Claude Morrisset, <i>notaire</i>
Roger Loyer	Marcel Dombrowski
Jules Lamy	J.-Claude Tremblay
Maurice Vianna	
Honoré Décarie	

### SECRÉTARIAT, COMPTABILITÉS DIVERSES

Guy Brodeur, <i>c.a.</i>	André Lemieux, <i>r.i.a.</i>
Gilles Séguin, <i>l.sc.com., c.a.</i>	Marc-André Fortier
Aimé Branchaud	
Louis Perron	

### AGENCES DE TRANSFERTS ET REGISTRAIRES

Jean Benoît	Julienne Fortier
	Janine Morin

### FONDS DE PENSION

Gilles Groulx, <i>l.sc.com., c.a.</i>
Pierre Roy, <i>b.s.a., actuaire-conseil</i>

### RELATIONS EXTÉRIEURES ET EXPANSION DES AFFAIRES

Gilles Le Tourneau	Raymond Lévesque, <i>b.a., c.a.</i>
Guy Bacon, <i>b.s.c.</i>	

### CHEFS DU PERSONNEL

Anatole Côté, <i>b.a., l.sc.com., adm. p.</i>	Marc O. Paquet
---	----------------

# Nos services

Le premier trust canadien-français, la Société d'Administration et de Fiducie vous offre une gamme complète de services personnels et corporatifs. Toujours fondés sur un souci de parfaite administration, ces services d'une variété illimitée vous assurent la compétence de nos spécialistes dans les disciplines les plus diverses.

## POUR LES PARTICULIERS

**PROGRAMME SUCCESSORAL**  
analyse de successions

**EXÉCUTEUR TESTAMENTAIRE**  
et procureur pour le compte d'exécuteurs testamentaires ou d'héritiers

**ADMINISTRATEUR, AGENT, MANDATAIRE ET FIDUCIAIRE,**  
en vertu d'actes de fiducies diverses

**TUTELLE, CURATELLE ET SÉQUESTRE**

**PLAN D'ÉPARGNE-RETRAITE**

## POUR LES SOCIÉTÉS

**FIDUCIAIRE ET REGISTRAIRE**  
d'émissions d'obligations et autres titres

**AGENT DE TRANSFERT ET REGISTRAIRE**  
d'émissions d'actions

**AGENTS POUR LE PAIEMENT**  
de dividendes et intérêts

**FIDUCIAIRE ET DÉPOSITAIRE**  
de fondations charitables  
de fonds de bienfaisance  
de fonds de dotation  
de fonds de pension

## EN GÉNÉRAL

**RENSEIGNEMENTS FINANCIERS**

**ACHAT ET VENTE DE VALEURS**

**PLACEMENT SUR VALEURS MOBILIÈRES**

**GESTION DE PORTEFEUILLE**  
pour individus, corporations,  
clubs de placements, etc.

**FONDS SAF**

**GARDE DE VALEURS**  
encaissement de coupons et dividendes

**PERCEPTION**  
de revenus, intérêts, impôts de répartition

**CERTIFICATS DE PLACEMENTS GARANTIS**

**DÉPÔTS GARANTIS**  
à demande ou à terme, productifs d'intérêts

**PRÊTS SUR GAGES ET NANTISSEMENT DE VALEURS**

**PRÊTS SUR HYPOTHÈQUES**

**ÉVALUATION, ACHAT, VENTE ET ADMINISTRATION D'IMMEUBLES**

**SECRÉTARIAT, COMPTABILITÉS DIVERSES**

**LOCATION DE COFFRETS DE SÛRETÉ**

**LIQUIDATEUR ET SYNDIC AUTORISÉ**

**SERVICES D'ACTUARIAT**  
pour fonds de pension,  
programme de participation aux profits et  
divers autres bénéfices



The logo for SAF, consisting of the letters 'SAF' in a stylized, green, blocky font.

Succursale de Québec:  
1091 Chemin St-Louis,  
Sillery, Québec.

### **Pourquoi nommer**

### **SOCIÉTÉ D'ADMINISTRATION ET DE FIDUCIE** **exécuteur testamentaire** **de votre succession**

Notre Société est permanente, à l'encontre des exécuteurs privés qui restent toujours exposés aux hasards de la vie et à une mort prématurée.

Elle est solvable et impartiale, l'intérêt de sa mission la guidant par-dessus tout dans ses décisions.

L'expérience de son conseil d'administration et la compétence de son personnel exécutif la mettent à l'abri des erreurs toujours à redouter chez des exécuteurs et fiduciaires inexpérimentés.

Les placements qu'elle effectue sont faits avec prudence et à des conditions particulièrement avantageuses.

Les sources d'information dont elle dispose et dont elle fait bénéficier ses clients ne sont pas toujours à la portée des particuliers.

Ses bureaux sont accessibles en tout temps, sauf les jours fériés.

Grâce à son organisation, elle peut compter sur les services d'experts en matières juridiques, comptables et financières.

Elle rend compte de son administration périodiquement et en détail à chacun de ses clients.

### **LES BIENS CONFIÉS À LA SAF**

Reçoivent une prompte attention

Sont administrés avec impartialité

Bénéficient d'une administration permanente et spécialisée

Sont séparés de l'actif propre de notre société

Sont assurés d'une double protection

Sont soumis à une surveillance constante

Sont gérés en toute discrétion

Font l'objet de rapports détaillés et périodiques

C'est la coutume de notre Société de continuer le ministère du notaire ou de l'avocat du client qui nous confie une affaire.

**Sur demande, la SAF**  
**vous fera parvenir avec**  
**ses compliments les**  
**dépliants suivants:**

- Nos Services**
- Vos Droits de Succession**
- Vos Certificats de Placements Garantis**
- Vos Problèmes d'immeubles**
- Vos Placements Mobiliers**
- Nos Services aux Compagnies**
- Fonds SAF**
- Votre Programme Successoral**
- Succession et Assurance-Vie**
- Vos vieux jours à même votre impôt**
- Le Service d'hypothèques**
- Vos valeurs en sûreté**
- Guide-impôt 1970**





# Nos services

## POUR LES PARTICULIERS

PROGRAMME SUCCESSORAL  
analyse de successions

EXÉCUTEUR TESTAMENTAIRE  
et procureur pour le compte d'exécuteurs  
testamentaires ou d'héritiers

ADMINISTRATEUR, AGENT, MANDATAIRE ET FIDUCIAIRE,  
en vertu d'actes de fiducies diverses

TUTELLE, CURATELLE ET SÉQUESTRE

PLAN D'ÉPARGNE-RETRAITE

## POUR LES SOCIÉTÉS

FIDUCIAIRE ET REGISTRAIRE  
d'émissions d'obligations et autres titres

AGENT DE TRANSFERT ET REGISTRAIRE  
d'émissions d'actions

AGENT POUR LE PAIEMENT  
de dividendes et intérêts

FIDUCIAIRE ET DÉPOSITAIRE  
de fondations charitables  
de fonds de bienfaisance  
de fonds de dotation  
de fonds de pension

## EN GÉNÉRAL

RENSEIGNEMENTS FINANCIERS

ACHAT ET VENTE DE VALEURS

PLACEMENT SUR VALEURS MOBILIÈRES

GESTION DE PORTEFEUILLE  
pour individus, corporations, clubs de placements, etc.

FONDS SAF

GARDE DE VALEURS  
encaissement de coupons et dividendes

PERCEPTION  
de revenus, intérêts, impôts de répartition

CERTIFICATS DE PLACEMENTS GARANTIS

DÉPÔTS GARANTIS  
à demande ou à terme, productifs d'intérêts

PRÊTS SUR GAGES ET NANTISSEMENT DE VALEURS

PRÊTS SUR HYPOTHÈQUES

ÉVALUATION, ACHAT, VENTE ET  
ADMINISTRATION D'IMMEUBLES

SECRÉTARIAT, COMPTABILITÉS DIVERSES

LOCATION DE COFFRETS DE SÛRETÉ

LIQUIDATEUR ET SYNDIC AUTORISÉ

SERVICES D'ACTUARIAT  
pour fonds de pension, programme de  
participation aux profits et divers autres bénéfices

# SAF

Société  
d'Administration  
et de Fiducie

Rapport Annuel  
1969





# Bilan comparatif au 31 décembre

## actif

	1969	1968
Encaisse et reconnaissances de dépôts bancaires .....	\$ 9,336,641.	\$ 3,281,324.
Prêts sur nantissement de valeurs et autres .....	10,162,220.	10,613,226.
Avances aux administrés .....	396,045.	514,795.
Honoraires, intérêts et comptes divers .....	570,776.	610,026.
Titres en portefeuille (n'excédant pas la valeur du marché)		
Obligations du Canada, provinces et garanties par les gouvernements .....	6,016,247.	4,058,530.
Autres obligations .....	11,268,003.	16,204,058.
Actions .....	2,279,267.	2,020,401.
	<u>\$ 40,029,199.</u>	<u>\$ 37,302,360.</u>
Prêts hypothécaires .....	18,154,659.	15,260,113.
Immeubles pour revendre .....	162,942.	86,799.
Mobilier, accessoires et voûtes de sûreté (valeur amortie) .....	221,320.	249,106.
	<u>\$ 58,568,120.</u>	<u>\$ 52,898,378.</u>

## Biens administrés

au 31 décembre

Fonds et placements des comptes de successions, fiducies, agences et valeurs en garde .....	\$479,980,957.	\$427,976,306.
Actifs de la Société et des comptes garantis .....	58,568,120.	52,898,378.
	<u>\$538,549,077.</u>	<u>\$480,874,684.</u>

## Pour le conseil d'administration

Arthur Simard, président  
Jacques Brillant, premier vice-président

## passif

	1969	1968
Créanciers divers .....	\$ 115,592.	\$ 150,540.
Dividendes à payer .....	225,000.	210,000.
Impôts sur le revenu .....	297,021.	177,878.
Impôts différés .....	58,000.	85,000.
Revenus différés .....	110,391.	117,644.
Comptes garantis — Certificats de placements et autres .....	53,057,704.	47,566,524.
<b>Capital-actions et surplus</b>		
<b>Autorisé:</b>		
600,000 actions d'une valeur au pair de \$5.00 chacune .....	<u>\$3,000,000.</u>	
<b>Emis et payé:</b>		
300,000 actions .....	1,500,000.	1,500,000.
Réserve générale .....	3,000,000.	2,500,000.
Solde du compte de profits et pertes .....	204,412.	590,792.
	<u>\$ 58,568,120.</u>	<u>\$ 52,898,378.</u>

Montréal, le 28 janvier 1970.

# Résultats des opérations

	1969	1968
Revenus bruts .....	\$2,629,342.	\$2,374,372.
Gain net .....	625,279. <i>100</i>	566,695. <i>50</i>
Gain par action .....	2.08	1.89
Dividendes .....	375,000.	360,000.
Par action .....	1.25	1.20
Excédent .....	250,279.	206,695.

# Rapport des vérificateurs

Aux actionnaires,  
Société d'Administration et de Fiducie,  
MONTRÉAL.

Nous avons examiné le bilan de la Société d'Administration et de Fiducie au 31 décembre 1969 et le compte de profits et pertes pour l'année terminée à cette date et nous avons obtenu tous les renseignements et explications que nous avons demandés. A cet égard, nous avons aussi examiné pour la même période le rapport authentifié par MM. Peat, Marwick, Mitchell & Co., C.A., représentant la situation financière de la succursale de Winnipeg.

Notre examen a comporté une revue générale des procédés comptables et tels sondages des livres et pièces comptables et autres preuves à l'appui que nous avons considérés nécessaires dans les circonstances.

Les valeurs et fonds détenus par la Société, tant pour son compte que pour celui des fiducies qu'elle administre, ont été contrôlés au cours de l'année. Les valeurs et fonds en garde et en fiducie sont tenus séparément des valeurs et fonds de la Société et sont portés aux livres de celle-ci de façon à indiquer le compte auquel ils appartiennent.

A notre avis, d'après nos renseignements et les explications qui nous ont été données et d'après ce qu'indiquent les livres de la Société, le bilan ci-annexé et le compte de profits et pertes s'y rapportant sont dressés correctement et révèlent l'état véritable et exact des affaires de la Société au 31 décembre 1969, ainsi que le résultat de ses opérations pour l'année terminée à cette date.

Courtois, Fredette, Charette & Cie  
Comptables Agréés.

Montréal, le 28 janvier 1970.

# Compte des profits et pertes

pour l'exercice terminé le 31 décembre 1969

<b>Solde créditeur:</b>	
au 31 décembre 1968 .....	\$ 590,792.
<b>Ajouter:</b>	
Gain net des opérations pour l'année 1969 .....	625,279. <i>525,279</i>
	<u>\$1,216,071.</u>
<b>Déduire:</b>	
Dividendes déclarés durant l'année 1969 .....	\$375,000.
Ajustement aux impôts des années antérieures suivant cotisations .....	36,659.
Viré à la réserve d'hypothèques .....	100,000.
Viré à la réserve générale .....	500,000.
	<u>1,011,659.</u>
<b>Solde créditeur:</b>	
au 31 décembre 1969 .....	<u>\$ 204,412.</u>

# 20 ans de progrès

	1969	1949
Revenus .....	\$ 2,629,342.	\$ 504,893.
Gain net .....	625,279.	91,553.
Gain par action .....	2.08**	0.38*
Dividende par action .....	1.25**	0.21*
Réserve générale .....	3,000,000.	500,000.
Actifs sous administration .....	538,549,000.	132,000,000.

\*sur 238,750 actions  
\*\*sur 300,000 actions



# Conseil d'administration

au 31 décembre 1969

## PRÉSIDENT D'HONNEUR

Hon. J.-A. BRILLANT, c.e.b.

## PRÉSIDENT DE LA SOCIÉTÉ

\*ARTHUR SIMARD, c.r.

## PRÉSIDENT DU CONSEIL

\*Hon. ÉDOUARD ASSELIN, c.r.

## PREMIER VICE-PRÉSIDENT ET PRÉSIDENT DU COMITÉ EXÉCUTIF

\*JACQUES BRILLANT, b.a., l.s.p.s.

## VICE-PRÉSIDENTS

\*HÉBERT CHRÉTIEN, b.a., ll.l.

\*LAVERY SIROIS, notaire

PIERRE-PAUL DAIGLE

HENRI DE CAZES

ÉMILE DESORCY, b.a., l.sc.com.

PAUL DESROCHERS, b.a., d.s.f.

DANIEL O'CONNELL DOHENY, c.r.

PAUL MURDOCK

\*ISIDORE C. POLLACK, ll.l.

\*JACQUES ST-AUBIN

\*LÉON SIMARD

MARCELLIN TREMBLAY

\*Membres du Comité Exécutif

# Officiers exécutifs

au 31 décembre 1969

## PRÉSIDENT D'HONNEUR

Hon. J.-A. BRILLANT, c.e.b.

## PRÉSIDENT DE LA SOCIÉTÉ

ARTHUR SIMARD, c.r.

## PRÉSIDENT DU CONSEIL

Hon. ÉDOUARD ASSELIN, c.r.

## PRÉSIDENT DU COMITÉ EXÉCUTIF

JACQUES BRILLANT, b.a., l.s.p.s.

## VICE-PRÉSIDENT

HÉBERT CHRÉTIEN, b.a., ll.l.

## DIRECTEUR GÉNÉRAL

JACQUES ST-AUBIN

## TRÉSORIER

ANATOLE CÔTÉ, b.a., l.sc.com., adm.p.

## SECRÉTAIRE

J. ROGER PICOTTE

## SECRÉTAIRE ADJOINT

RICHARD MASSICOTTE, notaire

## VÉRIFICATEUR INTERNE

RONALD PORTUGAIS

## GÉRANTS ET REPRÉSENTANTS

QUÉBEC: GÉRARD LAVERDIÈRE, avocat  
DENYS RHÉAUME, c.a.  
Gérant adjoint

CHICOUTIMI: GASTON AUGER, c.a.  
ANTOINE CHANTAL  
Gérant adjoint

TROIS-RIVIÈRES: LOUIS-GEORGES PÉRUSSE

OTTAWA: RONALD R. DAGENAI, b.a., ll.b.

WINNIPEG: Hon. CAMPBELL HAIG, ll.b., sénateur

RÉGINA: GLEN R. COOPER

EDMONTON: J. K. LYLE

VANCOUVER: WM. C. MULVIHILL